



**SADRAUDZĪBAS UN SADARBĪBAS LĪGUMS STARP
BAUSKAS NOVADA PAŠVALDĪBU (LATVIJAS REPUBLIKA) UN
BILLERBEKAS PAŠVALDĪBU (Vācijas Federatīvā Republika)**

Bauskā, 2022.gada 4.jūnijā

1. **Bauskas novada pašvaldība** (Latvijas Republika) un **Billerbekas pašvaldība** (Vācijas Federatīvā Republika), turpmāk – Puses, ņemot vērā 2017.gada 19.maijā noslēgto sadraudzības starp Iecavas novada pašvaldību (Latvijas Republika) un Billerbekas pašvaldību (Vācijas Federatīvā Republika), un saskaņā ar to, ka 2021.gada Administratīvi teritoriālās reformas rezultātā no 2021.gada 1.jūlija Bauskas novada pašvaldība ir Bauskas novadā apvienoto pašvaldību (Bauskas novada, Iecavas novada, Rundāles novada un Vecumnieku novada) institūciju, finanšu, mantas, tiesību un saistību pārņēmēja, apliecinot, ka galvenais starptautiskās sadraudzības un sadarbības mērķis ir stiprināt savstarpējās attiecības starp tautām, reģioniem un pašvaldībām, sekmēt produktīvas, daudzpusīgas un izaugsmi rosinošas sadarbības attīstību starp vietējām kopienām, noslēdz šādu sadarbības līgumu:
2. Puses apņemas attīstīt abpusēji izdevīgu sadarbību un sekmēt pieredzes apmaiņu šādās nozarēs:
 - 2.1. izglītības, kultūras, mākslas un sporta attīstība;
 - 2.2. bērnu un jauniešu atbalsta programmas;
 - 2.3. ekoloģija un dabas resursu racionāla izmantošana;
 - 2.4. vietējo pārvalžu labās prakses pārņemšana;
 - 2.5. tūrisma attīstība;
 - 2.6. kopīgu atbalsta programmu īstenošana;
 - 2.7. uzņēmējdarbības vides attīstība;
 - 2.8. sociālā joma.
3. Puses īsteno informācijas apmaiņu un labās prakses pārņemšanu atbilstoši šī līguma 1.punktam, kā arī citus jautājumus, kas būs abpusēji saistoši.
4. Puses likumā noteiktās kompetences ietvaros rīkosies saskaņā ar Latvijas Republikas un Vācijas Federatīvās Republikas normatīvajiem aktiem.
5. Izdevumi, kas radīsies savstarpēju sadarbības projektu un programmu ietvaros, tiks segti saskaņā ar līgumu, kas noslēgts konkrētas aktivitātes kopīgai īstenošanai.
6. Domstarpības, kas radušās šī līguma pantu interpretācijas vai piemērošanas rezultātā, starp pusēm risināmas sarunu ceļā.
7. Pusei ir tiesības izbeigt līgumu par to paziņojot otrai Pusei vienu mēnesi iepriekš.
8. Līgums noslēgts uz nenoteiktu laiku.
9. Līgums stājas spēkā tā parakstīšanas brīdī.
10. Līgums ir parakstīts 2022.gada 4.jūnijā divos eksemplāros latviešu un vācu valodā. Visiem eksemplāriem ir vienāds juridiskais spēks.

Aivars Okmanis

Bauskas novada domes priekšsēdētājs

Mariona Dirks

Billerbekas pašvaldības mērs